

↑
正面

NEXTORCH®

ENGLISH

Learn more on
www.nextorch.com

E51D

SPECIFICATIONS					
ANSI / PLATO-FL1	High	Medium	Low	Strobe	
光输出 Light Output	2100 lm	340 lm	25 lm	2100 lm	
运行时间 Run Time	2 h 30 min	5 h	55 h	—	
光束距离 Beam Distance	275 m	108 m	25 m	—	
光束强度 Beam Intensity	18906 cd	2916 cd	156 cd	—	
抗冲击 Impact Resistance	2 m				
防水等级 Submersible	IPX8, 2 m				
重量和尺寸 Weight and Dimensions	Weight: 95 g / 3.35 oz (Without battery) Size: 142 mm (Length) × 27 mm (Head diameter) × 23 mm (Body diameter)				
材料 Material	Light Source: LED Aluminum alloy				
电池 Battery	One 18650				

Above tested specifications are strictly based on the standard of ANSI / PLATO-FL1. We tested E51D with one 18650 battery in 23°C ± 3°C. The specifications might be different when using a different battery or testing in a different environment.

INSTRUCTIONS

● Battery Replacement

One 18650 battery
(Do not use two CR123A batteries)

● ON / OFF

Fully press

● Mode Selection

In OFF position, lightly press to preview mode and fully press to lock mode.
In ON position, double fully press in 2 seconds to switch mode.

● Strobe

Double lightly press quickly to enter strobe mode, then fully press to lock mode.

High
Low
Medium

Strobe

BATTERY INDICATOR

● USB Type-C Rechargeable

Charging time about 2.5 hours.
Red light: charging in progress.
Blue light: fully charged.

● Battery Capacity Indicator

Battery indicator will light up when turn on the flashlight.
Blue light: 75% ~100%
Blue flash: 50% ~75%
Red light: 25% ~50%
Red flash: 0% ~25%

USB Type-C

Battery Capacity Indicator

MAINTENANCE

- Being infected with seawater or any corrosive chemicals, please rinse immediately with clean water.
- Please use high quality batteries; Remove batteries when not working for a long time, and then store in a cool dry place.
- If the waterproof O-ring is damaged, replace it immediately.

WARRANTY POLICY

- 15-Day Replacement Guarantee: Within 15 days of purchase, if any quality issues arise, customers are entitled to a replacement or free repair service.
- 10-Year Free Warranty: Within 10 years of purchase, under normal usage conditions, any quality issues will be covered with free repair services.
- Battery Warranty: Rechargeable batteries (including built-in batteries) are covered by a 2-year free warranty. Accessories included with the product are not covered under the warranty.
- Lifetime Limited Warranty: For damages caused by improper use or for products beyond the free warranty period, NEXTORCH will provide paid repair services, charging only for material costs.
- Warranty Service Channels: Scan the QR code to register. Email: info@nextorch.com, Call: 0086-662-6602777 or Contact your local dealer.

Scan the QR code for after-sales.

Scan the QR code to contact the designer.

↑
正面

NEXTORCH®

DEUTSCH

Erfahren sie mehr auf
www.nextorch.de

E51D

SPEZIFIKATIONEN					
ANSI / PLATO-FL1	Hoch	Mid	Low	Strobe	
Ausgangsleistung (in ANSI-m)en)	2100 lm	340 lm	25 lm	2100 lm	
Laufzeit	2 h 30 min	5 h	55 h	—	
Leuchtwerte (nach ANSI)	275 m	108 m	25 m	—	
Leuchtkraft	18906 cd	2916 cd	156 cd	—	
Fallhöhe	2 m				
Tauchfähig	IPX8, 2 m				
Gewicht und Abmessungen	Gewicht: 95 g / 3.35 oz (ohne Batterie) Größe: 142 mm (Länge) × 27 mm (Reflektorkopf) × 23 mm (Durchmesser)				
Material	Leuchtmittel: LED Aluminiumlegierung				
Batterie	Ein 18650				

Die angegebenen Werte basieren ausschließlich auf dem Standard gemäß ANSI / PLATO-FL1. Wir testeten die E51D mit ein 18650 Akku bei +23°C ± 3°C. Die Daten können abweichen, wenn Sie eine andere Batterie/Akku verwenden, oder in einer anderen Umgebung (Temperatur) testen.

ANLEITUNG

● Akku ersetzen

Ein 18650 Lithium-Ionen Akku
(Verwenden Sie nicht zwei CR123A-Batterien)

● EIN / AUS

Vollständig durchdrücken

● Modus-Auswahl

In der Position OFF leicht drücken, um den Vorschaumodus aufzurufen und ganz durchdrücken, um diesen Modus zu aktivieren.
In der ON-Position zweimal vollständig innerhalb von 2 Sekunden drücken, um den Modus zu wechseln.

● Stroboskop

Doppeltes, leichtes Drücken, um den Stroboskopmodus zu aktivieren, dann ganz drücken, um den Modus dauerhaft zu aktivieren.

Hoch
Low
Mid

Strobe

BATTERIEANZEIGE

● USB-C Typ, wiederaufladbar

Aufladezeit etwa 2.5 Stunden.
Rotes Licht: Ladevorgang läuft.
Blaues Licht: vollständig aufgeladen.

● Anzeige für die Akku-Kapazität

Die Akku-Kapazitäts-Anzeige leuchtet auf, wenn Sie die Taschenlampe einschalten.
Blaues Licht: 75% ~100%
Blauer Blitz: 50% ~75%
Rotes Licht: 25% ~50%
Roter Blitz: 0% ~25%

USB Type-C

Battery Capacity Indicator

BITTE BEACHTEN

- Niemals direkt in die Augen leuchten, da das starke Licht eine dauerhafte Verletzung verursachen könnte.
- Öffnen Sie auf keinen Fall das Lampen-Gehäuse!
- Es besteht die Gefahr ernsthafter Verletzungen durch Splitter
- NEXTORCH, bzw. Die NEXTORCH Deutschland GmbH übernimmt keine Haftung für eventuelle Schäden, die durch den unsachgemäßen, oder zweckentfremdeten Gebrauch verursacht worden sind.

PFLEGE

Ihre neue NEXTORCH bleibt in einem einwandfreien Zustand, wenn Sie die folgenden Pflegehinweise beachten:

- Reinigen Sie Ihre NEXTORCH mit einem weichen, sauberen Tuch
- Spülen Sie Ihre Lampe nach der Verwendung in Salzwasser oder Lauge mit sauberem Wasser ab und trocknen Sie sorgfältig
- Wenn sich die Endkappe sich schwer drehen lässt, tragen Sie bitte etwas Silikonfett auf den O-Ring auf
- Bitte entfernen Sie die Batterie oder den Akku aus dem und bewahren Sie diese in einer kühlen Umgebung auf, wenn die Lampe für eine längere Zeit nicht benutzt wird.

NEXTORCH Deutschland Garantiebestimmungen

NEXTORCH garantiert, dass jedes Produkt frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist. Die NEXTORCH Deutschland GmbH garantiert die Nutzbarkeit, Mangelfreiheit und Haltbarkeit aller verwendeten Materialien im Garantiezeitraum von 10 Jahren. NEXTORCH gewährt grundsätzlich auf alle Produkte eine Herstellergarantie von 10 Jahren, ab dem Tag des Kaufs. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf (mitgeliefertes) Zubehör wie z.B. Holster, Akkus, und/oder Kabelfernbedienungen. Ansprüche aus dieser Garantie bestehen, wenn das Produkt keine Schäden oder Verschleißerscheinungen aufweist, die durch einen von der normalen Bestimmung und den Vorgaben von NEXTORCH abweichenden Gebrauch verursacht sind und das Produkt keine Merkmale aufweist, die auf Reparaturen oder sonstige Eingriffe durch den Kunden oder von NEXTORCH nicht autorisierte Werkstätten schließen lassen. Als Garantieleistungen kommen nur Austausch und Reparatur in Betracht. Darüberhinausgehende Ansprüche aus der Garantie – insbesondere auf Schadensersatz – sind ausgeschlossen. Durch Garantieleistungen wird die Garantiefrist nicht verlängert und/oder erneuert.

1. Garantiefall
Sollte Ihr Produkt innerhalb des Garantiezeitraums von 10 Jahren wider Erwarten einen Defekt aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage des Original-Kaufbelegs (auf dem das Datum des Kaufs und der Name des Verkäufers genannt werden) an die NEXTORCH Deutschland GmbH. Die Einsendekosten sind selbst zu tragen. Unfreie Einsendungen werden nicht entgegengenommen.

2. Garantiegeberin
Garantiegeber ist die NEXTORCH Deutschland GmbH
Dieselstr. 12
42781 Haan
Deutschland

3. Gewährleistung
Diese Garantie gilt neben und zusätzlich zu Ihren vertraglichen oder gesetzlichen Ansprüchen gegenüber Ihrem Verkäufer gemäß den Gesetzen Ihres Landes. Solche Ansprüche sind auch gegenüber diesem geltend zu machen.

4. Kosten
Garantieleistungen sind im Hinblick auf den Austausch, oder die Instandsetzung kostenlos. Ausgenommen sind die Kosten einer etwaigen Einsendung des Produktes. Werden Garantieansprüche geltend gemacht und stellt sich bei der Prüfung des Produkts durch den Hersteller, oder den zuständigen Kundendienst heraus, dass kein Fehler vorgelegen hat, oder der Garantieanspruch aus einem der oben genannten Gründen nicht besteht, sind wir berechtigt, eine Servicegebühr in Höhe von 25,- € zu erheben. Dies gilt nicht, wenn Sie den Umständen nach nicht erkennen konnten, dass der Garantieanspruch nicht bestand.

5. Verschiedenes
Diese Garantie gilt weltweit und unterliegt dem Recht der Bundesrepublik Deutschland. Die gegebene Garantie steht Ihnen neben den gesetzlichen Rechten zu und berührt diese nicht.
NEXTORCH, bzw. die NEXTORCH Deutschland GmbH haftet nicht für Folgeschäden aus dem Gebrauch ihrer Produkte.

6. Garantiefall
Bei einem berechtigten Garantiefall schicken Sie bitte das defekte Produkt unter das Kaufbelegs (Kopie) in einem frankierten Paket an folgende Adresse:
NEXTORCH Deutschland GmbH
Dieselstr. 12
42781 Haan
Deutschland

NEXTORCH verpflichtet sich, das defekte Produkt zu reparieren oder nach eigenem Ermessen das Produkt auszutauschen. Alle Originalteile, die im Rahmen der Erbringung von Garantieleistungen ersetzt wurden, gehen automatisch in das Eigentum der NEXTORCH Deutschland GmbH über. Neue Teile bzw. Austauschteile gehen in das Eigentum des Kunden über.

7. Kontakt in Deutschland
NEXTORCH Deutschland GmbH
Dieselstr. 12
42781 Haan
Deutschland

Telefon: +49 (0) 2129 9163 900 Fax: +49 (0) 2129 9163 999
Email: email@nextorch.de Web: www.nextorch.de

QR-Code scannen für Kundendienst.

QR-Code scannen, um den Designer zu kontaktieren.

↑
正面

NEXTORCH®

ESPAÑOL

Más información en
www.nextorch.com

E51D

ESPECIFICACIONES					
ANSI / PLATO-FL1	Alto	Medio	Bajo	Estroboscópico	
Flujo luminoso	2100 lm	340 lm	25 lm	2100 lm	
Autonomía	2 h 30 min	5 h	55 h	—	
Distancia haz de luz	275 m	108 m	25 m	—	
Intensidad del Haz	18906 cd	2916 cd	156 cd	—	
Resistencia al impacto	2 m				
Resistencia al agua	IPX8, 2 m				
Peso y Dimensiones	Peso: 95 g / 3.35 oz (sin pilas) Tamaño: 142 mm (longitud) × 27 mm (cabeza) × 23 mm (diámetro)				
Materiales	Fuente luz: LED Aleación de Aluminio				
Tipo batería	Una batería de 18650				

Las especificaciones arriba indicadas están estrictamente basadas en la normativa americana ANSI / PLATO-FL1. Hemos realizado el ensayo de la linterna E51D con una pila 18650 estándar a 23°C ± 3°C. Las especificaciones podrían ser diferentes cuando se utilicen otras pilas distintas o en ensayos realizados en ambientes diferentes.

GUÍA RÁPIDA DE INICIO

● Reemplazo de la Batería

Una batería de 18650
(No utilice dos baterías de CR123A)

● ON / OFF

Pulse completamente

● Selección de Modo

En la posición OFF, pulse ligeramente para ver el modo de vista previa y pulse completamente para bloquear el modo.
En la posición ON, pulse dos veces completamente en 2 segundos para cambiar de modo.

● Estroboscopio

Pulse ligeramente dos veces rápidamente para entrar en el modo de estroboscopio, luego pulse completamente para bloquear el modo.

Bajo
Alto
Medio

Strobe

INDICADOR DE BATERÍA

● USB Tipo-C recargable

Charging time about 2.5 hours.
Luz roja: cargando.
Luz azul: completamente cargada.

● Indicador de capacidad de la batería

El Indicador de Batería se iluminará al encender la linterna.
Blu-ray: 75 %~100 %
Destello azul: 50%~75%
Luz roja: 25%-50%
Parpadeo rojo: 0%-25%

USB Type-C

Battery Capacity Indicator

MANTENIMIENTO

- En caso de que se vea afectada por agua salada o soluciones químicas corrosivas, limpiar inmediatamente la linterna con agua limpia.
- Haga una recarga de la batería completa la primera vez que la use, el completar los tiempos de recarga permite optimizar la vida útil de las baterías recargables.
- Reemplace inmediatamente el O-ring resistente al agua cuando considere que se ha dañado por el uso.

POLÍTICA DE GARANTÍA

- Garantía de Reemplazo de 15 Días: Dentro de los 15 días posteriores a la compra, al surgen problemas de calidad, los clientes tienen derecho a un reemplazo o reparación gratuita.
- Garantía Gratuita de 10 Años: Dentro de los 10 años posteriores a la compra, bajo condiciones de uso normal, cualquier problema de calidad será cubierto con servicios de reparación gratuitos.
- Garantía de la Batería: Las baterías recargables (incluidas las baterías integradas) tienen una garantía gratuita de 2 años. Los accesorios incluidos con el producto no están cubiertos por la garantía.
- Garantía Limitada de Por Vida: Para daños causados por un uso inadecuado o para productos que hayan superado el período de garantía gratuita, NEXTORCH ofrecerá servicios de reparación pagados, cobrando únicamente el costo de los materiales.
- Canales de Servicio de Garantía: escanea el código QR para registrarte, envía un correo a info@nextorch.com, llama al 0086-662-6602777 o contacta a tu distribuidor local.

Escanea el QR para postventa.

Escanea el QR para contactar al diseñador.

↑
正面

NEXTORCH®

FRANÇAIS

Más información en
www.nextorch.com

E51D

CARACTERISTIQUES					
ANSI / PLATO-FL1	Fort	Moyen	Faible	Stroboscope	
Puissance de l'éclairage	2100 lm	340 lm	25 lm	2100 lm	
Durée d'utilisation	2 h 30 min	5 h	55 h	—	
Distance du faisceau	275 m	108 m	25 m	—	
Intensité du faisceau	18906 cd	2916 cd	156 cd	—	
Résistance aux impacts	2 m				
Étanchéité	IPX8, 2 m				
Poids et dimensions	Poids: 95 g / 3.35 oz (sans batterie) Taille: 142 mm (longueur) × 27 mm (tête) × 23 mm (diamètre)				
Matériaux	Source de lumière: LED Alliage d'Aluminium				
Type batterie	Une batterie de 18650				

Les spécifications ci-dessus sont strictement basées sur la norme ANSI / PLATO-FL1. Nous avons testé la lampe E51D avec une batterie de type 18650 à 23°C ± 3°C. Les spécifications peuvent varier si vous utilisez une pile différente ou tester la lampe dans un environnement différent.

INSTRUCTION

● Remplacement de la batterie

Une batterie de 18650
(Ne pas utiliser deux piles CR123A)

● ON / OFF

Appuyez à fond

● Sélection du mode

En position OFF, appuyez légèrement pour prévisualiser le mode et appuyez complètement pour verrouiller le mode.
En position ON, appuyez deux fois complètement en 2 secondes pour passer en mode.

● Stroboscopique

Double appuyez légèrement rapidement pour entrer en mode stroboscopique, puis appuyez complètement pour verrouiller le mode.

Faible
Fort
Moyen

Strobe

VOYANT DE BATTERIE

● USB Type C rechargeable

Durée de charge environ 2.5 heures.
Lumière rouge : charge en cours.
Lumière bleue : charge complète.

● Voyant de capacité de la batterie

L'indicateur de batterie s'allume lorsque la lampe de poche est allumée.
Lumière bleue : 75 % ~ 100 %
Flash bleu : 50 % ~ 75 %
Lumière rouge : 25 % ~ 50 %
Flash rouge : 0 % ~ 25 %

USB Type-C

Battery Capacity Indicator

ENTRETIEN

- En cas de contact avec de l'eau de mer ou des produits chimiques corrosifs, rincez immédiatement avec de l'eau propre.
- Utilisez des piles de haute qualité. Nettoyez les piles lorsque vous ne travaillez pas pendant une longue période d'entreposage dans un endroit frais et sec.
- Remplacez le joint torique imperméable à l'eau immédiatement lorsque vous considérez qu'il est endommagé lors d'une utilisation.

POLITIQUE DE GARANTIE

- Garantie de Remplacement sous 15 Jours: Dans les 15 jours suivant l'achat, en cas de problème de qualité, les clients ont droit à un remplacement ou à un service de réparation gratuit.
- Garantie Gratuite de 10 Ans: Pendant les 10 ans suivant l'achat, sous des conditions d'utilisation normales, tout problème de qualité sera couvert par un service de réparation gratuit.
- Garantie de la Batterie: Les batteries rechargeables (y compris les batteries intégrées) bénéficient d'une garantie gratuite de 2 ans. Les accessoires fournis avec le produit ne sont pas couverts par la garantie.
- Garantie Limitée à Vie: Pour les dommages causés par une utilisation incorrecte ou pour les produits dépassant la période de garantie gratuite, NEXTORCH propose des services de réparation payants, en facturant uniquement le coût des matériaux.
- Canaux de Service de Garantie: scannez le code QR pour vous enregistrer, envoyez un e-mail à info@nextorch.com, appelez le 0086-662-6602777 ou contactez directement votre revendeur local.

Scannez le QR pour le SAV.

Scannez le QR pour contacter le designer.

↑
正面

NEXTORCH®

中文

请登录：www.nextorch.com
获取更详细的产品资讯

E51D

性能参数					
ANSI / PLATO-FL1	高亮	中亮	低亮	爆闪	
亮度	2100流明	340流明	25流明	2100流明	
续航时间	2小时30分	5小时	55小时	—	
照射距离	275米	108米	25米	—	
发光强度	18906坎德拉	2916坎德拉	156坎德拉	—	
防跌高度	2米				
防水等级	IPX8, 2米				
规格	重量：95克 (不含电池) 尺寸：142毫米 (长) × 27毫米 (头径) × 23毫米 (筒径)				
材料	光源：LED 筒身：铝材，硬阳极氧化				
电源	1节18650锂离子电池				

上述参数严格按照ANSI / PLATO FL1 标准测试所得，测试电池为1节18650锂离子电池，测试温度23℃±3℃，测试电池或环境不同，性能参数可能会有差异。

快速入门

● 电池安装

1节18650 电池
(不能使用CR123A电池)

● 点亮/关闭

重按开关

● 模式切换

关闭状态，轻按开关进行预览模式 and 重按开关锁定当前模式。
点亮状态，2秒内连续重按开关可切换模式。

● 爆闪

快速双击（轻按）开关进入爆闪模式，再重按开关锁定爆闪模式。

高亮
低亮
中亮

Strobe

电量显示

● USB Type-C充电

充电时间约2.5小时。
红色指示灯：正在充电中。
蓝色指示灯：电量已充满。

● 电量显示

开启手电筒时，电量显示灯会亮起2秒。
蓝灯：75%-100%
蓝灯闪烁：50%-75%
红灯：25%-50%
红灯闪烁：0%-25%

USB Type-C

Battery Capacity Indicator

保养注意事项

- 当达到海水或腐蚀性物品时，请及时用清水清洗。
- 请使用优质电池。若长时间不使用时，请将电池取出，放在阴凉干燥处保存，建议每隔3个月充一次电。
- 长时间使用后若发现O型圈磨损，请及时更换。

售后/保修条款

- 15天包换：自售出之日起15天内，如出现质量问题，享受更换或免费维修服务。
- 10年免费保修期：自售出之日起10年内，在正常使用情况下，如出现质量问题，享受免费维修服务。
- 电池保修期：充电电池（含内置电池）免费保修期为2年，产品附加配件不在保修范围内。
- 终身有限保修：因不当使用引起的产品损坏或超出免费保修时间的产品，纳丽德将提供有偿维修，仅收取材料费用。
- 保修服务渠道：扫描二维码登记，发邮件至service@nextorch.com、致电400-8300-799或直接联系当地经销商进行售后服务。

扫码登记售后

扫码联系设计师

技术要求：
成品尺寸：80mm×40mm
展开尺寸：320mm×240mm
检验标准：尺寸±1mm
材质：80克双胶纸
颜色：K
要求：双面印刷，虚线折痕，按标注正面。